



香港特別行政區政府知識產權署商標註冊處  
Trade Marks Registry, Intellectual Property Department  
The Government of the Hong Kong Special Administrative Region

## 註冊商標的貨品／服務說明重新分類

商標註冊處處長根據《商標規則》(第 559 章附屬法例)第 59／60 條，為對下列註冊商標的貨品／服務說明重新分類，作出修訂的建議。

根據《商標規則》第 61 條，任何聲稱受擬作出的修訂影響的人，可在本公告公布日期後的三個月內，採用表格第 T6 號提交反對建議的通知。(例如，若果公布日期為 2003 年 4 月 4 日，則該三個月的最後一日為 2003 年 7 月 4 日。)反對通知須載有提出反對理由的陳述，該陳述尤須解釋如作出修訂，反對人會如何受有關修訂影響，以及反對人為何認為作出該等修訂會違反《商標條例》(第 559 章)第 58(5)條。

根據《商標規則》第 95 條，提交反對通知的時限不得延展。

### RECLASSIFICATION OF SPECIFICATION OF GOODS OR SERVICES OF REGISTERED TRADE MARKS

The Registrar of Trade Marks has made proposals for amendment under rule 59/60 of the Trade Marks Rules (Cap. 559 sub. leg.) for reclassification of the specification in respect of the following registration(s).

Under rule 61 of the Trade Marks Rules, any person claiming to be affected by the proposed amendment may, within 3 months after the date of this publication, file a notice of opposition to the proposals on Form T6. (For example, if the publication date is 4 April 2003, the last day of the 3-month period is 4 July 2003.) The notice of opposition shall include a statement of the grounds of opposition, which statement shall, in particular, explain how the opponent would be affected by the amendments if they were made and why in the opponent's opinion the amendments would be contrary to section 58(5) of the Trade Marks Ordinance (Cap. 559).

It should be noted that under rule 95 of the Trade Marks Rules, extension of time cannot be allowed for filing the notice of opposition.

[111] 註冊編號: 19500078  
Trade Mark No.:

- [540] 商標: **HYDERGINE**  
Mark:
- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: NOVARTIS AG  
4002 BASEL, SWITZERLAND.  
Owner's Name, Address:
- [740/750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service: WILKINSON & GRIST  
6TH FLOOR, PRINCE'S BUILDING, CHATER ROAD, HONG KONG.
- [511] 原來的類別編號: 3 (Sch. III)  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 5  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 3 (Sch. III)  
Original Specification: pharmaceutical preparations.
- [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 5  
Proposed New Specification: pharmaceutical preparations.
- 

- [111] 註冊編號: 19500080  
Trade Mark No.:
- [540] 商標: **PURSENNID**  
Mark:
- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: NOVARTIS AG  
4002 BASEL, SWITZERLAND.  
Owner's Name, Address:
- [740/750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service: WILKINSON & GRIST  
6TH FLOOR, PRINCE'S BUILDING, CHATER ROAD, HONG KONG.
- [511] 原來的類別編號: 3 (Sch. III)  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 5  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 3 (Sch. III)  
Original Specification: pharmaceutical preparations.
- [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 5  
Proposed New Specification: pharmaceutical preparations.
- 

- [111] 註冊編號: 19500285  
Trade Mark No.:
- [540] 商標: **M E L O P A S**  
Mark:
- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:

[730] 擁有人姓名/名稱、 地址: Owner's Name, Address:	RASCHIG AG MUNDHEIMER STRASSE 100, 67061 LUDWIGSHAFEN AM RHEIN, DEUTSCHLAND.
[740/ 750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service:	WILKINSON & GRIST 6TH FLOOR, PRINCE'S BUILDING, CHATER ROAD, HONG KONG.
[511] 原來的類別編號: Original Class No.:	1 (Sch. III)
[511] 建議的新類別編號: Proposed New Class No.:	1
[511] 原來的貨品/服務說明: Original Specification:	Class 1 (Sch. III) chemical substances used in manufactures, photography, or philosophical research, and anticorrosives.
[511] 建議的新貨品/服務說明: Proposed New Specification:	Class 1 chemical substances used in manufactures, photography, or philosophical research, and anticorrosives.

[111] 註冊編號: Trade Mark No.:	19500289
[540] 商標: Mark:	<b>INVADINE</b>
[571] 商標描述: Mark Description:	N/A
[730] 擁有人姓名/名稱、 地址: Owner's Name, Address:	CIBA SPECIALTY CHEMICALS HOLDING INC. KLYBECKSTR. 141, CH-4057 BASEL, SWITZERLAND.
[740/ 750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service:	CHINA.HK INTELLECTUAL PROPERTY SERVICES CO., LTD. 2503-6, 25/F, CC WU BUILDING, 302-308 HENNESSY ROAD, HONG KONG
[511] 原來的類別編號: Original Class No.:	1 (Sch. III)
[511] 建議的新類別編號: Proposed New Class No.:	1
[511] 原來的貨品/服務說明: Original Specification:	Class 1 (Sch. III) chemical substances used in manufactures, photography, or philosophical research, and anticorrosives.
[511] 建議的新貨品/服務說明: Proposed New Specification:	Class 1 chemical substances used in manufactures, photography, or philosophical research, and anticorrosives.

[111] 註冊編號: Trade Mark No.:	19500294
[540] 商標: Mark:	<b>UVITEX</b>
[571] 商標描述: Mark Description:	N/A

- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: CIBA SPECIALTY CHEMICALS HOLDING INC.  
KLYBECKSTR. 141, CH-4057 BASEL, SWITZERLAND.  
Owner's Name, Address:
- [740/750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service: CHINA.HK INTELLECTUAL PROPERTY SERVICES CO., LTD.  
2503-6, 25/F, CC WU BUILDING, 302-308 HENNESSY ROAD,  
HONG KONG
- [511] 原來的類別編號: 1 (Sch. III)  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 1  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 1 (Sch. III)  
Original Specification: chemical substances used in manufactures, photography, or philosophical research, and anticorrosives.
- [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 1  
Proposed New Specification: chemical substances used in manufactures, photography, or philosophical research, and anticorrosives.

- [111] 註冊編號: 19500455  
Trade Mark No.:
- [540] 商標: **CAFERGOT**  
Mark:
- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: NOVARTIS AG  
4002 BASEL, SWITZERLAND.  
Owner's Name, Address:
- [740/750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service: WILKINSON & GRIST  
6TH FLOOR, PRINCE'S BUILDING, CHATER ROAD, HONG KONG.
- [511] 原來的類別編號: 3 (Sch. III)  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 5  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 3 (Sch. III)  
Original Specification: pharmaceutical preparations.
- [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 5  
Proposed New Specification: pharmaceutical preparations.

- [111] 註冊編號: 19500560  
Trade Mark No.:
- [540] 商標: **PIERCE**  
Mark:
- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: PIERCE LTD.  
BIENNE, SWITZERLAND.  
Owner's Name, Address:

[740/ 擁有人送達地址: Owner's Address for Service: WILKINSON & GRIST  
6TH FLOOR, PRINCE'S BUILDING, CHATER ROAD, HONG KONG.  
[511] 原來的類別編號: 10 (Sch. III)  
Original Class No.:  
[511] 建議的新類別編號: 14  
Proposed New Class No.:  
[511] 原來的貨品/服務說明: Class 10 (Sch. III)  
Original Specification: watches and chronographs.  
[511] 建議的新貨品/服務說明: Class 14  
Proposed New Specification: watches and chronographs.

[111] 註冊編號: 19500739  
Trade Mark No.:  
[540] 商標:  
Mark:




[571] 商標描述: N/A  
Mark Description:  
[730] 擁有人姓名/名稱、地址: LEE YIN FOO  
FLAT E, 2ND FLOOR, NO.8 JOHNSTON ROAD, WANCHAI, HONG KONG.  
Owner's Name, Address:  
[740/ 擁有人送達地址: Owner's Address for Service: CHARLES S.C. YEUNG & CO.  
ROOMS 1302-4, 13TH FLOOR, WING ON LIFE BUILDING, 22 DES VOEUX ROAD CENTRAL, HONG KONG.  
[511] 原來的類別編號: 3 (Sch. III)  
Original Class No.:  
[511] 建議的新類別編號: 5  
Proposed New Class No.:  
[511] 原來的貨品/服務說明: Class 3 (Sch. III)  
Original Specification: chemical substances prepared for use in medicine and pharmacy.  
[511] 建議的新貨品/服務說明: Class 5  
Proposed New Specification: chemical substances prepared for use in medicine and pharmacy.

[111] 註冊編號: 199700624  
Trade Mark No.:  
[540] 商標:  
Mark:

潮濠城

[571] 商標描述: N/A

<b>Mark Description:</b>	
[730] 擁有人姓名/名稱、地址:	CITY CHIU CHOW RESTAURANT LIMITED 1ST FLOOR, EAST OCEAN CENTRE, 98 GRANVILLE ROAD, TSIMSHATSUI, KOWLOON, HONG KONG.
Owner's Name, Address:	
[740/ 750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service:	VICTOR CHU & CO. 8TH FLOOR, NEXXUS BUILDING, NO. 41 CONNAUGHT ROAD CENTRAL, HONG KONG.
[511] 原來的類別編號:	42
Original Class No.:	
[511] 建議的新類別編號:	43
Proposed New Class No.:	
[511] 原來的貨品/服務說明:	Class 42
Original Specification:	restaurant and catering services; all included in Class 42.
[511] 建議的新貨品/服務說明:	Class 43
Proposed New Specification:	restaurant and catering services; all included in Class 43.

[111] 註冊編號:	199700626
Trade Mark No.:	
[540] 商標:	
Mark:	
[571] 商標描述:	N/A
Mark Description:	
[730] 擁有人姓名/名稱、地址:	CITY CHIU CHOW RESTAURANT LIMITED 1ST FLOOR, EAST OCEAN CENTRE, 98 GRANVILLE ROAD, TSIMSHATSUI, KOWLOON, HONG KONG.
Owner's Name, Address:	
[740/ 750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service:	VICTOR CHU & CO. 8TH FLOOR, NEXXUS BUILDING, NO. 41 CONNAUGHT ROAD CENTRAL, HONG KONG.
[511] 原來的類別編號:	42
Original Class No.:	
[511] 建議的新類別編號:	43
Proposed New Class No.:	
[511] 原來的貨品/服務說明:	Class 42
Original Specification:	restaurant and catering services; all included in Class 42.
[511] 建議的新貨品/服務說明:	Class 43
Proposed New Specification:	restaurant and catering services; all included in Class 43.

[111] 註冊編號:	1998B06501
Trade Mark No.:	

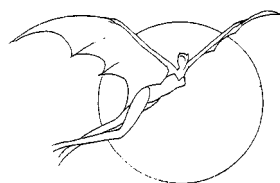
[540] 商標:  
Mark:



- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: KAM YUEN WATCH CASE MANUFACTORY LIMITED  
Owner's Name, Address: UNIT 701, 7TH FLOOR, TOWER II, SILVERCORD, 30 CANTON ROAD, KOWLOON, HONG KONG.
- [740/750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service: Kam Yuen Watch Case Manufactory Limited  
Unit 701, 7/F, Tower 2, Silvercord, 30 Canton Road, Kowloon, Hong Kong.
- [511] 原來的類別編號: 42  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 35  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 42  
Original Specification: retail store services relating to watches, clocks, horological and chronometric instruments, parts and fittings therefor; all included in Class 42.
- [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 35  
Proposed New Specification: retail store services relating to watches, clocks, horological and chronometric instruments, parts and fittings therefor; all included in Class 35.

[111] 註冊編號: 199914000  
Trade Mark No.:

[540] 商標:  
Mark:



- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: SPARKLING WINE INTERNATIONAL LIMITED  
Owner's Name, Address: TRIDENT CHAMBERS, P.O.BOX 146, ROAD TOWN, TORTOLA, BRITISH VIRGIN ISLANDS.
- [740/750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service: BOASE COHEN & COLLINS  
2303-7 DOMINION CENTRE, 43-59 QUEEN'S ROAD EAST, HONG KONG.
- [511] 原來的類別編號: 42  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 43  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 42

**Original Specification:** restaurant services, bar services, cocktail lounge services, public house and catering services; all included in Class 42.

[511] **建議的新貨品/服務說明:** Class 43

**Proposed New Specification:** restaurant services, bar services, cocktail lounge services, public house and catering services; all included in Class 43.

[111] **註冊編號:** 199914656

**Trade Mark No.:**

[540] **商標:**

**Mark:**

SHENMUE  
莎木

[571] **商標描述:** N/A

**Mark Description:**

[730] **擁有人姓名/名稱、** KABUSHIKI KAISHA SEGA (SEGA CORPORATION)

**地址:**

2-12, HANEDA 1-CHOME, OHTA-KU, TOKYO, JAPAN.

**Owner's Name, Address:**

[740/ **擁有人的送達地址: Owner's** EMILY YIP & CO

750] **Address for Service:** ROOM 1904, CHINACHEM EXCHANGE SQUARE II, 338 KING'S ROAD, HONG KONG

[511] **原來的類別編號:** 9

**Original Class No.:**

[511] **建議的新類別編號:** 9, 28

**Proposed New Class No.:**

[511] **原來的貨品/服務說明:** Class 9

**Original Specification:** coin or token operated video game machines, computer game programs and prerecorded discs and read only memories for computer game programs; all included in Class 9.

[511] **建議的新貨品/服務說明:** Class 9

**Proposed New Specification:** computer game programs and prerecorded discs and read only memories for computer game programs; all included in Class 9.

Class 28

coin or token operated video game machines, all included in Class 28.

[111] **註冊編號:** 200002231

**Trade Mark No.:**



[540] 商標:  
Mark:



[571] 商標描述:

N/A

Mark Description:

[730] 擁有人姓名/名稱、  
地址:

Reflex Assets Limited

Owner's Name, Address:

25/F., Overseas Trust Bank Building, 160 Gloucester Road, Wanchai, Hong Kong

[740/ 擁有人送達地址: Owner's

Reflex Assets Limited

750] Address for Service:

25/F., Overseas Trust Bank Building, 160 Gloucester Road, Wanchai, Hong Kong

[511] 原來的類別編號:

42

Original Class No.:

[511] 建議的新類別編號:

43

Proposed New Class No.:

[511] 原來的貨品/服務說明:

Class 42

Original Specification:

restaurant services providing Pekingese and Shanghai food; all included in Class 42.

[511] 建議的新貨品/服務說明:

Class 43

Proposed New Specification:

restaurant services providing Pekingese and Shanghai food; all included in Class 43.

[111] 註冊編號:

200008756

Trade Mark No.:

[540] 商標:

Kangaroo

Mark:

[571] 商標描述:

N/A

Mark Description:

[730] 擁有人姓名/名稱、  
地址:

CHAMCO CHEMICAL CO., LTD.

Owner's Name, Address:

Flat B, 15/F., Block B, Marvel Industrial Building, 17-23 Kwai Fung Crescent, Kwai Chung, N.T., Hong Kong

[740/ 擁有人送達地址: Owner's

Chamco Chemical Co Ltd

750] Address for Service:

Flat B, 15/F., Block B, Marvel Industrial Building, 17-23 Kwai Fung Crescent, Kwai Chung, N.T., Hong Kong

[511] 原來的類別編號:

1

Original Class No.:

[511] 建議的新類別編號:

1, 17

Proposed New Class No.:

[511] 原來的貨品/服務說明:

Class 1

Original Specification:

cement for mending broken articles, industrial chemicals, liquid rubber, cement waterproofing chemicals, cement additives; all included in Class 1.

[511] 建議的新貨品/服務說明:

Class 1

Proposed New Specification:

cement for mending broken articles, industrial

chemicals, cement waterproofing chemicals, cement additives; all included in Class 1.

Class 17

liquid rubber; all included in Class 17.

- [111] 註冊編號: 200015885AA  
Trade Mark No.:
- [540] 商標: **KALIDO**  
Mark:
- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: KALIDO LIMITED  
Harling House 47 - 51 Great Suffolk Street London SE1  
Owner's Name, Address: OBS UNITED KINGDOM
- [740/750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service: JSM  
19th Floor, Prince's Building, 10 Chater Road, Central HONG KONG
- [511] 原來的類別編號: 9, 42  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 9, 38, 42  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 9  
Original Specification: computer software; computer hardware; computer peripheral devices; data warehouse management systems, being computer system; electrical and electronic apparatus and instruments; computer networks; computer programs; microprocessors; central processing units; circuit boards; integrated circuits; data recorded magnetically, electronically or optically; optical and electronic data recording materials; all included in Class 9.
- Class 42  
computer services; consultancy, design and advisory services, all relating to computing and computer programming; website design services; computer programming; computer systems analysis; research and development of computer hardware and software; rental and leasing of computers; computer software design; leasing access time to computer database; providing access to electronic database; computer network services; leasing access time to computer networks; data analysis services; technical support services, all relating to computer hardware, software and networks; consultancy and advisory services relating to the aforesaid services; all included in Class 42.
- [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 9  
Proposed New Specification: computer software; computer hardware; computer


peripheral devices; data warehouse management systems, being computer system; electrical and electronic apparatus and instruments; computer networks; computer programs; microprocessors; central processing units; circuit boards; integrated circuits; data recorded magnetically, electronically or optically; optical and electronic data recording materials; all included in Class 9.

## Class 38

leasing access time to computer database; providing access to electronic database; leasing access time to computer networks; consultancy and advisory services relating to the aforesaid services; all included in Class 38.

## Class 42

computer services; consultancy, design and advisory services, all relating to computing and computer programming; website design services; computer programming; computer systems analysis; research and development of computer hardware and software; rental and leasing of computers; computer software design; computer network services; data analysis services; technical support services, all relating to computer hardware, software and networks; consultancy and advisory services relating to the aforesaid services; all included in Class 42.

- [111] 註冊編號: 2000B04662  
Trade Mark No.:
- [540] 商標:  
Mark: 
- [571] 商標描述:  
Mark Description: N/A
- [730] 擁有人姓名/名稱、  
地址:  
Owner's Name, Address: GANT AB  
ENGELBREKTSGATAN 7, SE-114 32 STOCKHOLM, SWEDEN.
- [740/ 750] 擁有人的送達地址: Owner's  
Address for Service: Wilkinson & Grist  
6th Floor, Prince's Building Chater Road, HONG KONG
- [511] 原來的類別編號: 42  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 35  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明:  
Original Specification: Class 42  
retail store services relating to clothing and fashion accessories; all included in Class 42.
- [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 35

**Proposed New Specification:** retail store services relating to clothing and fashion accessories; all included in Class 35.

[111] 註冊編號: 2000B13176AA  
Trade Mark No.:

[540] 商標:  
Mark:



[571] 商標描述: N/A  
Mark Description:

[730] 擁有人姓名/名稱、  
地址:  
Owner's Name, Address: SOCIETE NATIONALE DES CHEMINS DE FER FRANCAIS – SNCF,  
SOCIETE NATIONALE DES CHEMINS DE FER BELGES – SNCB AND  
EUROSTAR (UK) LIMITED  
88 RUE SAINT LAZARE, 75009 PARIS, FRANCE, AND  
OTHERS

[740/ 擁有人送達地址: Owner's  
750] Address for Service: UNION PATENT SERVICE CENTRE  
UNITS E-F, 20th FLOOR, NEICH TOWER, 128 GLOUCESTER  
ROAD, HONG KONG.

[511] 原來的類別編號: 9, 16, 18, 25  
Original Class No.:

[511] 建議的新類別編號: 9, 16, 18, 25, 28  
Proposed New Class No.:

[511] 原來的貨品/服務說明: Class 9  
Original Specification: photographic, cinematographic, optical and teaching apparatus and instruments; data processing equipment, computers, tele-computerised, digital and telematic apparatus and instruments, compact disc drives, compact discs with read only memory, video cassettes, video recorders, cameras, tape recorders, videophones, visual phones, portable video cameras with built-in video recorders, video game consoles, compact and miniaturised audio visual equipment, audio visual headgear for receiving virtual sounds and images, electronic diaries, electronic translating apparatus, calculators and calculating machines, telephones, compass measuring instruments, dictating machines, radios, magnetic data carriers; pre-recorded or blank video cassettes and video discs, pre-recorded or blank laser cassettes and laser discs, magnetic band cassettes and acoustic discs, audio-visual and acoustical recording discs, compact discs, video discs, optical discs, electronic cards, electronic game memory cards; magnetic and electronic pens (visual display unit), computer programs; life-saving apparatus; optical lenses, contact lenses, containers for contact lenses, lens hoods, spectacles, spectacle frames,

spectacle cases, spectacle chains and spectacle cords, optical frames, sunglasses, parts and accessories for the aforesaid, eyeglass frames, eyeglass cases, eyeglass chains and cords; but not including satellite receiver apparatus or television receiver apparatus or their parts and fittings; all included in Class 9.

#### Class 16

papers, printed matter, newspapers, periodicals, magazines, reviews (printed matters), books, printed publications, booklets, file pages (loose-leaf or otherwise), brochures, catalogues, prospectuses, promotional supports made of paper and cardboard, posters, notices, albums, atlases, diaries, calendars, bookbinding materials; photographs, stationery articles and office requisites (except furniture); paper and cardboard labels, instructional or teaching material (except apparatus); typewriters; printing blocks; papers, cardboard, paper coasters, paper napkins, menus of paper, menus of cardboard, toilet paper, paper tissues, tickets, paper and cardboard notices, badges (paper seals), signs made of paper or cardboard, labels not made of fabric, pennants made of paper, boxes made of paper, stationery cases, plans, stencils; cards made out of paper, cardboard or plastic materials, printers' type, artists' materials, paint brushes, adhesive materials for stationary purpose, plastic materials for packaging (not included in other classes), bags, sachets of paper for use as packaging materials and packaging films and sheets made of plastic materials; playing cards; all included in Class 16.

#### Class 18

leather and imitations of leather, and goods made of these materials and not included in other classes; animal skins, hides; trunks and travelling bags; umbrellas, parasols and walking sticks; whips, harness and saddlery; all included in Class 18.

#### Class 25

caps, T-shirts, polo tops, short pants, jogging outfits, scarves, ties, raincoats or wind jackets, coats, fleece coats, bathrobes; all included in Class 25.

#### [511] 建議的新貨品/服務說明:

##### Proposed New Specification:

#### Class 9

photographic, cinematographic, optical and teaching apparatus and instruments; data processing equipment, computers, tele-computerised, digital and telematic apparatus and instruments, compact disc drives, compact discs with read only memory, video cassettes, video recorders, cameras, tape recorders, videophones, visual phones, portable video cameras with built-in video recorders, video game consoles, compact and

miniaturised audio visual equipment, audio visual headgear for receiving virtual sounds and images, electronic diaries, electronic translating apparatus, calculators and calculating machines, telephones, compass measuring instruments, dictating machines, radios, magnetic data carriers; pre-recorded or blank video cassettes and video discs, pre-recorded or blank laser cassettes and laser discs, magnetic band cassettes and acoustic discs, audio-visual and acoustical recording discs, compact discs, video discs, optical discs, electronic cards, electronic game memory cards; magnetic and electronic pens (visual display unit), computer programs; life-saving apparatus; optical lenses, contact lenses, containers for contact lenses, lens hoods, spectacles, spectacle frames, spectacle cases, spectacle chains and spectacle cords, optical frames, sunglasses, parts and accessories for the aforesaid, eyeglass frames, eyeglass cases, eyeglass chains and cords; but not including satellite receiver apparatus or television receiver apparatus or their parts and fittings; all included in Class 9.

#### Class 16

papers, printed matter, newspapers, periodicals, magazines, reviews (printed matters), books, printed publications, booklets, file pages (loose-leaf or otherwise), brochures, catalogues, prospectuses, promotional supports made of paper and cardboard, posters, notices, albums, atlases, diaries, calendars, bookbinding materials; photographs, stationery articles and office requisites (except furniture); paper and cardboard labels, instructional or teaching material (except apparatus); typewriters; printing blocks; papers, cardboard, paper coasters, paper napkins, menus of paper, menus of cardboard, toilet paper, paper tissues, tickets, paper and cardboard notices, badges (paper seals), signs made of paper or cardboard, labels not made of fabric, pennants made of paper, boxes made of paper, stationery cases, plans, stencils; cards made out of paper, cardboard or plastic materials, printers' type, artists' materials, paint brushes, adhesive materials for stationary purpose, plastic materials for packaging (not included in other classes), bags, sachets of paper for use as packaging materials and packaging films and sheets made of plastic materials; all included in Class 16.

#### Class 18

leather and imitations of leather, and goods made of these materials and not included in other classes; animal skins, hides; trunks and travelling bags; umbrellas, parasols and walking sticks; whips, harness and saddlery; all included in Class 18.

Class 25

caps, T-shirts, polo tops, short pants, jogging outfits, scarves, ties, raincoats or wind jackets, coats, fleece coats, bathrobes; all included in Class 25.

Class 28

playing cards; all included in Class 28.

- [111] 註冊編號: 2001B10022  
Trade Mark No.:
- [540] 商標: **UCC VIENNA CAFE**  
Mark:
- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: UCC UESHIMA COFFEE KABUSHIKI KAISHA (UCC UESHIMA COFFEE CO., LTD.)  
Owner's Name, Address: 6-GO, 1-BAN, 5-CHOME, TAMONDORI, CHUO-KU, KOBE-SHI, HYOGO-KEN, JAPAN.
- [740/750] 擁有人送達地址: Owner's Address for Service: MARKS & CLERK LEVEL 9, CYBERPORT 1, 100 CYBERPORT ROAD, POK FU LAM, HONG KONG.
- [511] 原來的類別編號: 42  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 43  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 42  
Original Specification: cafe, cafeteria, canteen, restaurant, snack-bar, coffee shop and cocktail lounge services; bar, catering, drink shop, self-service-restaurant and beerhouse services; all included in Class 42.
- [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 43  
Proposed New Specification: cafe, cafeteria, canteen, restaurant, snack-bar, coffee shop and cocktail lounge services; bar, catering, drink shop, self-service-restaurant and beerhouse services; all included in Class 43.

- [111] 註冊編號: 200201441  
Trade Mark No.:
- [540] 商標: **MACK & CO.**  
Mark:
- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: MACK & COMPANY (FREIGHT FORWARDERS) LIMITED  
1209 JARDINE HOUSE, 1 CONNAUGHT PLACE, CENTRAL, HONG

- Owner's Name, Address:** KONG.  
[740/ 擁有人的送達地址: Owner's  
750] **Address for Service:** LOVELLS  
11TH FLOOR, ONE PACIFIC PLACE, 88 QUEENSWAY, HONG KONG.
- [511] **原來的類別編號:** 42  
**Original Class No.:**
- [511] **建議的新類別編號:** 35, 38, 42, 45  
**Proposed New Class No.:**
- [511] **原來的貨品/服務說明:** Class 42  
**Original Specification:** research and development (for others), mechanical research, technical research, technical project studies, weather forecasting, meteorological information, engineering drawing, engineering, destruction and incineration of waste and trash, junk clearance, detective agencies, missing persons investigations, guards, night guards, personal body guarding, opening of security locks, security consultancy, professional consultancy (non-business) relating to telecommunications, engineering, building and construction, maintenance, restoration and demolition of buildings, building inspection services, construction design, junk and slum clearance; rental of vending machines; all included in Class 42.
- [511] **建議的新貨品/服務說明:** Class 35  
**Proposed New Specification:** rental of vending machines; all included in Class 35.
- Class 38  
professional consultancy (non-business) relating to telecommunications; all included in Class 38.
- Class 42  
research and development (for others), mechanical research, technical research, technical project studies, weather forecasting, meteorological information, engineering drawing, engineering, destruction and incineration of waste and trash, junk clearance, professional consultancy (non-business) relating to engineering, building and construction, maintenance, restoration and demolition of buildings, building inspection services, construction design, junk and slum clearance; all included in Class 42.
- Class 45  
detective agencies, missing persons investigations, guards, night guards, personal body guarding, opening of security locks, security consultancy; all included in Class 45.

- 
- [111] **註冊編號:** 2002B04261AA  
**Trade Mark No.:**



[540] 商標:  
Mark:



[571] 商標描述:

N/A

Mark Description:

[730] 擁有人姓名/名稱、  
地址:

BACH FLOWER REMEDIES LIMITED

Owner's Name, Address:

5 ENDEAVOUR WAY, WIMBLEDON, LONDON, SW19 9UH, UNITED KINGDOM.

[740/ 擁有人送達地址: Owner's

ROBIN BRIDGE & JOHN LIU

750] Address for Service:

6TH FLOOR, WINCOME CENTRE, 39 DES VOEUX ROAD CENTRAL, HONG KONG.

[511] 原來的類別編號:

5, 16, 41, 42

Original Class No.:

[511] 建議的新類別編號:

5, 16, 41, 43, 44

Proposed New Class No.:

[511] 原來的貨品/服務說明:

Class 5

Original Specification:

pharmaceutical, allopathic, veterinary, homoeopathic medicinal and remedial preparations and substances; preparations and substances derived from plants and flowers for the use in the treatment of emotional ailments and conditions; dietetic preparations and substances; food supplements for medical purposes; all included in Class 5.

Class 16

printed matter and publications; paper and cardboards; goods made from paper and cardboards, not included in other classes; books, pamphlets, newspapers, magazines, newsletters, photographs, calendars, greeting cards; gift tags; wrapping and packaging materials; teaching and instructional materials; all included in Class 16.

Class 41

entertainment; education, teaching and training; all relating to flower remedies; organising of competitions; educational examination and certification services; organising conferences, seminars, symposiums and exhibitions for educational, entertainment and cultural purposes; all included in Class 41.

Class 42

health care and healing services; consultation, advice, treatment, therapy and remedial services relating to medical, psychological, psychiatric and emotional ailments and conditions; consultation, advice, treatment, therapy and remedial services relating to flower remedies, homoeopathy and to natural methods of healing; providing facilities for conferences, seminars, symposiums and exhibitions; all included in Class 42.

[511] 建議的新貨品/服務說明:

Class 5

**Proposed New Specification:** pharmaceutical, allopathic, veterinary, homoeopathic medicinal and remedial preparations and substances; preparations and substances derived from plants and flowers for the use in the treatment of emotional ailments and conditions; dietetic preparations and substances; food supplements for medical purposes; all included in Class 5.

Class 16

printed matter and publications; paper and cardboards; goods made from paper and cardboards, not included in other classes; books, pamphlets, newspapers, magazines, newsletters, photographs, calendars, greeting cards; gift tags; wrapping and packaging materials; teaching and instructional materials; all included in Class 16.

Class 41

entertainment; education, teaching and training; all relating to flower remedies; organising of competitions; educational examination and certification services; organising conferences, seminars, symposiums and exhibitions for educational, entertainment and cultural purposes; all included in Class 41.

Class 43

providing facilities for conferences, seminars, symposiums and exhibitions; all included in Class 43.

Class 44

health care and healing services; consultation, advice, treatment, therapy and remedial services relating to medical, psychological, psychiatric and emotional ailments and conditions; consultation, advice, treatment, therapy and remedial services relating to flower remedies, homoeopathy and to natural methods of healing; all included in Class 44.

---